

## Metro Orange Line Extension

Metro commissions artists to create engaging and thought-provoking artwork to make your journey more inviting and pleasurable. The artwork weaves a multi-layered tapestry that mirrors Los Angeles County's rich contemporary and popular cultures.

Established in 1989, the Metro Art program has commissioned over 300 artists for a wide variety of both temporary and permanent projects. Artists are selected through a peer review process with community input. All artworks are created especially for their transit sites.

Metro not only takes us from place to place, but connects us in a human way. This guide will help you discover artwork along the Metro Orange Line Extension.

For information about the Metro Art program and artist opportunities, visit [metro.net/art](http://metro.net/art).

*Artwork copyrighted, all rights reserved.*

## Free Metro Art Tours

Tours of the new Metro Orange Line Extension stations – and all Metro Rail stations – are available by special arrangement for groups of 15 or more.

Each tour is unique and led by a member of the Metro Art Docent Council, a group of volunteers committed to increasing awareness of the broad range of art in the Metro system.

It's free. It's provocative. It's a great ride.

For more information, call 213.922.2738 or visit [metro.net/art](http://metro.net/art).

## Extensión de Metro Orange Line

Metro encarga a artistas la creación de obras de arte atractivas y que provoquen reflexión para hacer que su viaje sea más atractivo y placentero. Las obras de arte tejen un tapiz de múltiples capas culturales que reflejan las ricas culturas contemporáneas y populares del Condado de Los Angeles.

El programa de Arte de Metro, establecido en 1989, ha encargado a más de 300 artistas una amplia variedad de proyectos temporales y permanentes. Los artistas son seleccionados a través de un proceso de revisión conjuntamente con la comunidad. Todas las obras de arte son creadas tomando en cuenta el sitio donde serán expuestas.

Metro no sólo nos lleva de un lugar a otro sino que también nos conecta en una manera humana. El propósito de este guía es descubrir las obras de arte a lo largo de la Extensión de Metro Orange Line.

Para información sobre el programa de Arte de Metro y las oportunidades para los artistas, visite [metro.net/art](http://metro.net/art).

*Obras de arte con copyright, todos los derechos reservados.*

## Excursiones gratuitas del arte en Metro

Excursiones de las nuevas estaciones de la Extensión de Metro Orange Line y todas las estaciones de Metro Rail están disponibles a través de arreglos especiales para grupos de 15 personas o más.

Cada una de las excursiones son únicas, gratis y están dirigidas por un miembro del Consejo de Guías de Museos de Arte de Metro, un grupo de voluntarios comprometidos a incrementar el conocimiento de la amplia variedad de arte en el sistema de Metro.

Es gratis. Es provocativo. Es un paseo grandioso.

Para más información, llame al 213.922.2738 o visite [metro.net/art](http://metro.net/art).

## Canoga Station



Ken Gonzales-Day, 2012  
*Western Imaginary*

Photographs recall panoramic views of the surrounding mountains, depicting them as ideal, imagined landscapes tinged with cowboy nostalgia. Mosaic paving patterns present kaleidoscopic views of native manzanita and oak trees, inviting passengers to find shapes and faces hidden within the natural patterns.

*Las fotografías evocan las vistas panorámicas de las montañas de los alrededores, describiéndolas como paisajes ideales imaginados y matizados con la nostalgia de un vaquero. Los diseños de los mosaicos del pavimento presentan vistas caleidoscópicas de robles y árboles de manzanita nativos, invitando a los usuarios a encontrar formas y rostros escondidos entre los diseños naturales.*

**1 OF 4 ART PANELS/PANELES DE ARTE**  
Porcelain enamel steel Acero esmaltado vitrificado

**1 OF 2 ELLIPSES/ELIPSES**  
Stone and glass mosaic Mosaico de piedra y vidrio



Metro



Extensión de  
Metro Orange Line  
Guía de Arte

## Sherman Way Station



Margaret Lazzari, 2012  
Owensmouth/Canoga Park

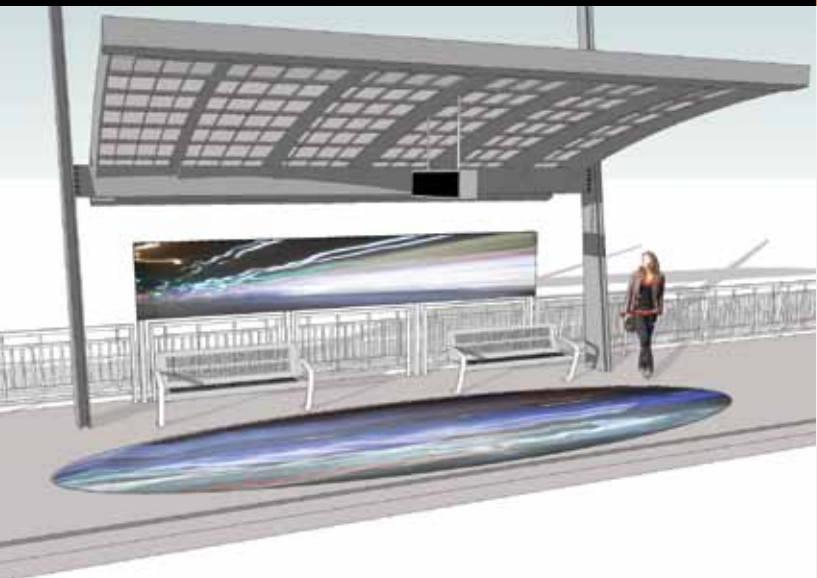
Mosaic pavings depict maps of the LA River in the Owensmouth area as it existed in 1910, and the same section forty years later in the area renamed Canoga Park. A collection of native plants that thrived on sandy river banks bloom on one art panel, while the other presents lush, green, imported fruit trees, heavy with oranges, lemons and peaches.

*Los mosaicos del pavimento representan mapas del Río de Los Angeles en el área de Owensmouth tal como existió en 1910, y la misma sección cuarenta años más tarde en el area con el nuevo nombre de Canoga Park. Una colección de plantas nativas que crecieron en la cuenca arenosa del río florece en un panel de arte, mientras que el otro presenta árboles con abundantes frutas importadas, naranjas, limones y duraznos.*

**1 OF 4 ART PANELS/PANELES DE ARTE**  
Porcelain enamel steel Acero esmaltado vitrificado

**1 OF 2 ELLIPSES/ELIPSES**  
Stone and glass mosaic Mosaico de piedra y vidrio

## Roscoe Station



Sam Erenberg, 2012  
Liquid Light: Flowing into the Future

Bright streams of color generated by traffic lights and illuminated signs on major thoroughfares create a sense of forward motion on the art panels and mosaic pavers. The images capture the feeling of rapid travel through an impression of movement left behind as streaks of light.

*Brillantes rayos de luz generados por las luces del tráfico y señales iluminadas en vías públicas principales crean un sentido de movimiento hacia el frente en los paneles de arte y los mosaicos del pavimento. Las imágenes capturan la sensación de viaje rápido a través de una impresión de movimientos que quedan atrás como rayos de luz.*

**1 OF 3 ART PANELS/PANELES DE ARTE**  
Porcelain enamel steel Acero esmaltado vitrificado

**1 OF 2 ELLIPSES/ELIPSES**  
Glass mosaic Mosaico de vidrio

## Nordhoff Station



Anne Marie Karlsen, 2012  
Strati

Inspired by this suburban community, the platform is conceived as an outdoor living room, with art panels mimicking textured wallpaper patterns and mosaic pavings representing elliptical area rugs. The imagery combines vintage wallpaper designs in the colors of sunset, sky, desert flowers and multicolored rocks, all arranged in stratified layers that echo the forms of nearby hills.

*Inspirado por la comunidad suburbana de los alrededores, la plataforma es concebida como una sala exterior, con obras de arte simulando un diseño de empapelado y mosaicos del pavimento que representa alfombras en forma elíptica. Las imágenes combinan los diseños del empapelado en los colores de la puesta del sol, cielo, flores del desierto y rocas multicolores, todos colocados en capas estratificadas que hacen eco a las montañas cercanas.*

**1 OF 3 ART PANELS/PANELES DE ARTE**  
Porcelain enamel steel Acero esmaltado vitrificado

**1 OF 2 ELLIPSES/ELIPSES**  
Glass mosaic Mosaico de vidrio

## Chatsworth Station



Lisa Adams, 2012  
A Glimpse of Stoney Point

Hand-painted imagery featuring the region's well known landmark, Stoney Point, appears alongside native flowers, which appear to grow larger than life in front of the mountains. A mosaic paving depicts a galloping horse, conveying both speed and powerful motion while referring to the active equestrian community in Chatsworth.

*Imágenes pintadas a mano que representan un muy conocido lugar de la región, Stoney Point, aparecen junto con flores nativas las cuales parecen que rebasan los confines de la realidad frente a las montañas. Un mosaico del pavimento representa a un caballo galopante, que describe tanto velocidad como gran movimiento y hace referencia a la activa comunidad ecuestre de Chatsworth.*

**1 OF 2 ART PANELS/PANELES DE ARTE**  
Porcelain enamel steel Acero esmaltado vitrificado

**1 ELLIPSE/ELIPSE**  
Glass mosaic Mosaico de vidrio

# Metro Orange Line Extension Art Guide



Metro

